

## 401264-2024 - Konkurrencevilkår

Tyskland – Udgravning og fjernelse af jord – Straßen-, Erd- und Kanalarbeiten, Baugebiet Dietenbach - Straße zum Tiergehege  
OJ S 130/2024 05/07/2024  
Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen  
Bygge- og anlægsarbejder

### 1. Køber

---

#### 1.1. Køber

Officielt navn: Stadt Freiburg i. Br. - Vergabemanagement

E-mail: [vergabemanagement@stadt.freiburg.de](mailto:vergabemanagement@stadt.freiburg.de)

Køberens retlige status: Lokal myndighed

Den ordregivende myndigheds aktivitet: Generelle offentlige tjenesteydelser

### 2. Procedure

---

#### 2.1. Procedure

Titel: Straßen-, Erd- und Kanalarbeiten, Baugebiet Dietenbach - Straße zum Tiergehege  
Beskrivelse: Erschließung neuer Stadtteil Dietenbach Freiburg, Verkehrserschließung BA 1  
Bauphase II.1, Herstellen der neuen Erschließungsstraße zum Tiergehege Kanalbau- und Straßenbauarbeiten: Oberbodenabtrag ca. 9.000 m<sup>3</sup> Bodenschüttung ca. 30.000 m<sup>3</sup> Randeinfassungen, ca. 1800 m Asphalteinbau (-tragschicht, -binder, -deckschicht) je ca. 7100 m<sup>2</sup> Markierungsarbeiten Straßenaufbruch und Wiederherstellung ca. 120 m<sup>2</sup> Grabenaushub einschl. Verbau ca. 4075 m<sup>3</sup> SW-Kanal DA 250-400 PP ca. 140 m RW-Kanal DN 500-1200 Perfect Pipe ca. 547 m RW-Kanal DN 1200 und DN 1400 SB ca. 72 m Schachtbauwerke DN 1000-2500 mm 18 Stück Geschlossene Grundwasserabsenkung ca. 29 Brunnen mit einer Gesamttiefe von ca. 260m

Identifikator for proceduren: 97876337-3d57-4011-87e7-6a1d2665acef

Tidligere bekendtgørelse: 160995-2024

Intern ID: 2024004052

Udbudsprocedure: Offentligt udbud

Proceduren er en hasteprocedure: nej

##### 2.1.1. Formål

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder

Primær klassifikation (cpv): 45112000 Udgravning og fjernelse af jord

Supplerende klassifikation (cpv): 45111291 Byggemodning, 45233120 Anlæg af vej, 45247110 Anlæg af kanal

##### 2.1.2. Udførelsessted

By: Freiburg

Postnummer: 79106

Landsdel (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Land: Tyskland

##### 2.1.4. Generelle oplysninger

Yderligere oplysninger: Die Ausschreibungsunterlagen werden ausschließlich digital über das Vergabeportal der Region Freiburg <http://regionfreiburg.deutsche-evergabe.de> zur Verfügung

gestellt. Eine Ausgabe in Papierform, per E-Mail etc. ist nicht möglich. Die Angebotsabgabe darf ausschließlich elektronisch über das Vergabeportal erfolgen. Bewerberanfragen sind bis spätestens 31.07.2024, 12:00 Uhr, über das Verfahren im Vergabeportal im Angebotsassistenten über „Nachrichten“ möglich. Weitere Informationen und diese Bekanntmachung finden Sie unter: <http://regionfreiburg.deutsche-evergabe.de>

#### **Retsgrundlag:**

Direktiv 2014/24/EU

vob-a-eu -

#### **2.1.6. Udelukkelsesgrunde**

Rent nationale udelukkelsesgrunde: Gemäß § 123, 124 GWB, § 57, 42 Abs. 1 VgV und § 16 VOB/A

## **5. Delkontrakt**

---

### **5.1. Delkontrakt: LOT-0001**

Titel: Straßen-, Erd- und Kanalarbeiten, Baugebiet Dietenbach - Straße zum Tiergehege  
Beskrivelse: Erschließung neuer Stadtteil Dietenbach Freiburg, Verkehrserschließung BA 1  
Bauphase II.1, Herstellen der neuen Erschließungsstraße zum Tiergehege Kanalbau- und Straßenbauarbeiten: Oberbodenabtrag ca. 9.000 m<sup>3</sup> Bodenschüttung ca. 30.000 m<sup>3</sup> Randeinfassungen, ca. 1800 m Asphalteinbau (-tragschicht, -binder, -deckschicht) je ca. 7100 m<sup>2</sup> Markierungsarbeiten Straßenaufbruch und Wiederherstellung ca. 120 m<sup>2</sup> Grabenaushub einschl. Verbau ca. 4075 m<sup>3</sup> SW-Kanal DA 250-400 PP ca. 140 m RW-Kanal DN 500-1200 Perfect Pipe ca. 547 m RW-Kanal DN 1200 und DN 1400 SB ca. 72 m Schachtbauwerke DN 1000-2500 mm 18 Stück Geschlossene Grundwasserabsenkung ca. 29 Brunnen mit einer Gesamttiefe von ca. 260m  
Intern ID: 10948923-8552-46a0-890d-70733754d3f5

#### **5.1.1. Formål**

Kontraktens hovedformål: Bygge- og anlægsarbejder  
Primær klassifikation (cpv): 45112000 Udgravning og fjernelse af jord  
Supplerende klassifikation (cpv): 45111291 Byggemodning, 45233120 Anlæg af vej, 45247110 Anlæg af kanal

#### **5.1.3. Anslået varighed**

Startdato: 16/09/2024  
Varigheds slutdato: 30/06/2025

#### **5.1.6. Generelle oplysninger**

Indkøbsprojekt, der ikke finansieres med EU-midler  
Udbuddet er omfattet af aftalen om offentlige udbud (GPA): ja  
Dette udbud er også egnet for små og mellemstore virksomheder (SMV'er): nej

#### **5.1.7. Strategiske udbud**

Formålet med strategiske udbud: Ingen strategiske udbud

#### **5.1.9. Udvælgelseskriterier**

Kriterium:

Type: Egnethed til at udøve det pågældende erhverv

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: siehe ""Technische und berufliche Leistungsfähigkeit"

Kriterium:

Type: Økonomisk og finansiel formåen

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: siehe "Technische und berufliche Leistungsfähigkeit"

Kriterium:

Type: Teknisk og faglig formåen

Beskrivelse af udvælgelseskriterium: (1) Nachweise und Erklärungen zur Eignung gemäß § 6a EU VOB/A und §§ 123, 124 GWB entsprechend VHB-Formblatt 124 (Umsatz vergleichbarer Leistungen der letzten drei Geschäftsjahre, Referenzen über vergleichbare Leistungen der letzten fünf Kalenderjahre, Arbeitskräfte, Berufsregistereintragung, Insolvenzverfahren, Liquidation, keine schwere Verfehlung, Gewerbezentralregisterauszug, Zahlung von Steuern und Abgaben sowie Sozialversicherungsbeiträgen, Berufsgenossenschaft). Zur Berücksichtigung von Referenzen über vergleichbare Leistungen werden insbesondere folgende Aspekte im Vergleich zur ausgeschriebenen Leistung herangezogen: Art der Baumaßnahme (Neubau, Umbau, Sanierung, Denkmalschutz), Auftragsvolumen, Ausführungsdauer, technische und gerätespezifische Anforderungen, Ausstattung (Personal, Maschinen) mit ausreichender Verfügbarkeit, Art und Weise sowie Besonderheiten der Ausführung, z.B. hinsichtlich des Materialeinsatzes. Konkretisierungen hierzu können sich ggf. aus den Vergabeunterlagen ergeben. Außerdem wird von der Vergabestelle gemäß § 6 WRegG ein Auszug aus dem Wettbewerbsregister beim Bundeskartellamt angefordert. (2) Bei vorgesehenem Nachunternehmerinsatz ist mit Angebotsabgabe Art und Umfang der Nachunternehmerleistungen zu benennen (VHB-Formblatt 235). Spätestens auf Verlangen sind einzureichen: die Namen der Nachunternehmer, die Nachweise zur Eignung des Nachunternehmers (zur Erfüllung der Eignungsanforderungen bzw. entsprechend den geforderten Nachweisen des Bieters) sowie eine Verpflichtungserklärung des Nachunternehmers, dass im Auftragsfalle die erforderlichen Kapazitäten zur Verfügung stehen und im Falle einer Eignungslleihe eine gemeinsame Haftung übernommen wird (VHB-Formblatt 236). (3) Bei vorgesehener Bietergemeinschaft (BG): Erklärung mit Angabe der Mitglieder, des geschäftsführenden Mitglieds, welches die BG rechtsverbindlich vertritt sowie die Erklärung, dass alle Mitglieder als Gesamtschuldner haften (VHB-Formblatt 234). Die Eignungsanforderungen sind grundsätzlich von der BG insgesamt zu erfüllen, sofern nicht die Vorlage gemäß Formblatt 002 Stadt- FR (Nachweisliste VOB) ausdrücklich von jedem Mitglied gefordert wird, wie insbesondere gemäß Ziffer (4) und (5). (4) Verpflichtungserklärung zur Einhaltung von Mindestentgelten nach dem LTMG (Formblatt 007 Stadt-FR). (5) Verpflichtungserklärung zur Einhaltung der ILO-Kernarbeitsnormen (Formblatt 004 Stadt-FR). (6) Berufshaftpflichtversicherung; (7) Gesamtumsatz des Unternehmens bezogen auf die letzten 3 abgeschlossenen Geschäftsjahre; (8) Beschreibung der technischen Ausrüstung für die Leistungserbringung; (9) Beschreibung der Maßnahmen zur Qualitätssicherung; (10) Qualifikationsnachweise der für die Leistungserbringung vorgesehenen Personen (Ausbildung, erworbene Berufserfahrung); (11) Eigenerklärung zur Einhaltung der Sanktionen der EU gegen russische Unternehmen / Personen / Lieferanten (Auftragsverbot) (12) Name und Qualifikationsnachweis des Verantwortlichen für die Sicherungsarbeiten an Arbeitsstellen an Straßen gemäß dem „Merkblatt über Rahmenbedingungen für erforderliche Fachkenntnisse zur Verkehrssicherung von Arbeitsstellen an Straßen“ (MVAS 99). (13) Qualifikationsnachweis des Unternehmens und der geprüften Fachkraft für Fahrbahnmarkierungen gemäß den „Zusätzlichen Technischen Vertragsbedingungen und Richtlinien für Markierungen auf Straßen“ (ZTV M), insbesondere durch - ein Zertifikat einer nach der EU-Bauproduktenverordnung notifizierten Stelle für Straßenbahnmarkierungen oder - ein Zertifikat eines öffentlich bestellten und vereidigten Sachverständigen für Fahrbahnmarkierungen, der in einem Arbeitsverhältnis mit einer gemäß Bauproduktenverordnung notifizierten Produktzertifizierungsstelle oder notifizierten Zertifizierungsstelle für werkseigene Produktionskontrolle steht. Auf Verlangen ist

eine Eigenerklärung der Leitung der notifizierten Stelle vorzulegen, worin das Beschäftigungsverhältnis und die Fachkenntnisse des beschäftigten Sachverständigen bestätigt werden. Ein entsprechender Vordruck wird ggf. bereitgestellt. (14)  
Qualifikationsnachweis nach RAL Gütezeichen 961 und Sicherheitsunterweisung für Fremdfirmen. Die aufgeführten Unterlagen, Erklärungen und Nachweise sind mittels Eigenerklärungen, Präqualifikation oder Bescheinigungen einzureichen. Akzeptiert wird auch die Einheitliche Europäische Eigenerklärung (EEE) soweit die geforderten Angaben enthalten sind. Der Auftraggeber behält sich vor, Eigenerklärungen durch entsprechende Nachweise belegen zu lassen. Bei ausländischen Unternehmen sind gleichwertige Nachweise zur Eignung zugelassen. Die zur Verfügung gestellten Formblätter sind zu verwenden. Die Nachweise sind möglichst mit Angebotsabgabe bzw. spätestens auf Verlangen des Auftraggebers einzureichen. Näheres siehe Ausschreibungsunterlagen, insbesondere die Zusammenstellung der einzureichenden Eignungsnachweise gemäß Formblatt 002 Stadt-FR (Nachweisliste VOB).

Anvendelse af dette kriterium: Anvendt

#### 5.1.10. Tildelingskriterier

##### Kriterium:

Type: Pris

Navn: Preis

Beskrivelse: Preis

Kategori for tildelingskriteriet vægt: Vægtning (procentdel, præcis)

Tildelingskriterium talværdi: 100

#### 5.1.11. Tilbudsdokumenter

Sprog, som udbudsdokumenterne er officielt tilgængelige på: tysk

Frist for anmodning om yderligere oplysninger: 31/07/2024 12:00:00 (UTC+02:00)

østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Adresse på udbudsdokumenterne: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/db0ff730-55db-4d24-8ac4-fe36355fec1a>

#### 5.1.12. Tilbudsvilkår

##### Vilkår for indgivelse:

Elektronisk indgivelse: Påkrævet

Indgivelsesadresse: <https://bieterzugang.deutsche-evergabe.de/evergabe.bieter/api/external/deeplink/subproject/db0ff730-55db-4d24-8ac4-fe36355fec1a>

Sprog, som tilbud og ansøgninger om deltagelse kan indgives på: tysk

Elektronisk katalog: Ikke tilladt

Alternative tilbud: Ikke tilladt

Tilbudsgivere kan indgive mere end ét tilbud: Tilladt

Frist for modtagelse af tilbud: 07/08/2024 09:20:00 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Varighed, hvor tilbuddet skal forblive gyldigt: 51 Døgn

##### Oplysninger, der kan suppleres efter indgivelsesfristen er udløbet:

Køberen kan beslutte, at alle manglende tilbudsrelaterede dokumenter kan indsendes senere.

Yderligere oplysninger: Gemäß § 56 Abs. 2 VgV, § 51 Abs. 2 SektVO, § 16a Abs. 1 VOB/A-EU. Mögliche Hinweise des Auftraggebers in den Vergabeunterlagen sind zu beachten.

##### Betingelser for kontraktens udførelse:

Udførelsen af kontrakten skal ske inden for rammerne af programmer for beskyttet beskæftigelse: Nej

Vilkår relateret til kontraktens udførelse: Sicherheitsleistung für Vertragserfüllung 5 % der Auftragssumme. Sicherheitsleistung für Mängelansprüche 3 % der Abrechnungssumme. Rückgabezeitpunkt der nicht verwerteten Sicherheit: nach Ablauf der Verjährungsfrist für Mängelansprüche

Elektronisk fakturering: Påkrævet

Der vil blive anvendt elektronisk bestilling: nej

Der vil blive anvendt elektronisk betaling: nej

#### 5.1.15. Teknikker

##### **Rammeaftale:**

Ingen rammeaftale

##### **Oplysninger om det dynamiske indkøbssystem:**

Intet dynamisk indkøbssystem

Elektronisk auktion: nej

#### 5.1.16. Yderligere oplysninger, mægling og gennemgang

Organisation med ansvar for klager: Regierungspräsidium Karlsruhe

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren: Stadt Freiburg i. Br. - Vergabemanagement

TED eSender: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

## 8. Organisationer

---

### 8.1. ORG-0001

Officielt navn: Stadt Freiburg i. Br. - Vergabemanagement

Registreringsnummer: c46cf5d5-78c4-4fd0-acdc-c8c2a83807bf

Afdeling: Vergabemanagement

Postadresse: Fehrenbachallee 12

By: Freiburg im Breisgau

Postnummer: 79106

Landsdel (NUTS): Freiburg im Breisgau, Stadtkreis (DE131)

Land: Tyskland

Enhed: Vergabemanagement

E-mail: [vergabemanagement@stadt.freiburg.de](mailto:vergabemanagement@stadt.freiburg.de)

Telefon: +49 7612014083

Fax: +49 7612014089

Internetadresse: <https://regionfreiburg.deutsche-evergabe.de>

##### **Denne organisations roller:**

Køber

Organisation, der leverer supplerende oplysninger om udbudsproceduren

### 8.1. ORG-0002

Officielt navn: Regierungspräsidium Karlsruhe

Registreringsnummer: 4ebcde0c-5e1d-420e-b125-cd0393f8dcda

Afdeling: Vergabekammer

Postadresse: Durlacher Allee 100

By: Karlsruhe

Postnummer: 76137

Landsdel (NUTS): Karlsruhe, Stadtkreis (DE122)

Land: Tyskland

Enhed: Vergabekammer  
E-mail: [vergabekammer@rpk.bwl.de](mailto:vergabekammer@rpk.bwl.de)  
Telefon: +49 7219268732  
Fax: +49 7219263985  
Internetadresse: <http://www.rp.baden-wuerttemberg.de>

**Denne organisations roller:**

Organisation med ansvar for klager

**8.1. ORG-0003**

Officielt navn: Datenservice Öffentlicher Einkauf (in Verantwortung des Beschaffungsamts des BMI)

Registreringsnummer: 0204:994-DOEVD-83

By: Bonn

Postnummer: 53119

Landsdel (NUTS): Bonn, Kreisfreie Stadt (DEA22)

Land: Tyskland

E-mail: [noreply.esender\\_hub@bescha.bund.de](mailto:noreply.esender_hub@bescha.bund.de)

Telefon: +49228996100

**Denne organisations roller:**

TED eSender

## Oplysninger om bekendtgørelsen

---

Bekendtgørelsens ID: 388f5c6a-0fa9-47e7-967b-792b8e8903ad - 01

Formulartype: Konkurrencevilkår

Bekendtgørelsestype: Udbuds- eller koncessionsbekendtgørelse – standardordningen

Bekendtgørelsesundertype: 16

Afsendelsesdato for bekendtgørelsen: 04/07/2024 14:58:55 (UTC+02:00) østeuropæisk tid, centraleuropæisk sommertid

Bekendtgørelsens officielle sprog: tysk

Bekendtgørelsesnummer: 401264-2024

EUT-S-nummer: 130/2024

Offentliggørelsesdato: 05/07/2024